

REKTOR
UNIVERZITY KOMENSKÉHO
V BRATISLAVE
Prof. Ing. Ferdinand Devínsky, Dr.Sc.

Bratislava 25. január 2002

č.j. 328/121/2002

Vec: otvorenie prístupu k WoS

Spectabilis, vážený pán dekan,

využívam radostnú príležitosť, pri ktorej Vám môžem oznámiť, že naše dlhoročné snaženie o získanie prístupu do významného informačného zdroja, ktorým sú citačné indexy publikované spoločnosťou Institute of Scientific Information®, Ltd. (ISI) prináša konečne jasné výsledky.

Vďaka iniciatíve súčasného ministra školstva doc. RNDr. Milana Ftáčnika, CSc., generálneho riaditeľa sekcie vysokých škôl doc. RNDr. Petra Mederlyho, CSc. a pozitívneho prístupu vlády SR, bol v minulom roku vládou schválený „Návrh opatrení na podporu rozvoja informačných technológií na vysokých školách“ (2. mája 2001), ktorým bola vyčlenená potrebná suma aj na podporu centrálnych projektov, medzi ktorými významné miesto zaujímajú projekty na podporu knižničných informačných systémov.

V októbri minulého roku UK prevzala od MŠ SR poverenie, podľa ktorého bude pre slovenské vysoké školy a ďalšie inštitúcie vymenované v licenčnej zmluve zaisťovať po zmluvnej, technickej aj administratívnej stránke internetový prístup do databáz so skupinovým označením WoS (Web of Science®) a JCR (Journal Citation Reports®) z produkcie ISI.

Týmto listom si Vám dovoľujem oznámiť sprístupnenie databáz WoS, ktorými sú

- **Science Citation Index Expanded®,**
- **Social Citation Index®,**
- **Art & Humanities Citation Index®.**

Prístup k vymenovaným databázam je umožnený z počítačov, ktoré sú pripojené do lokálnej siete UK a oprávnenie na jeho používanie majú všetci študenti a zamestnanci UK a jej fakúlt. Teraz je prístup možný z univerzitnej prezentačnej stránky zo sekcie „Novinky“ a zo sekcie „Virtuálna knižnica“.

Dovolím si zdôrazniť skutočnosť, že sa nesmie poskytovať prístup k databázam pre osoby a inštitúcie, ktoré nie sú oprávnenými používateľmi databáz v zmysle licenčnej zmluvy. Zoznam oprávnených používateľov podľa licenčnej zmluvy Vám posielam v prílohe A. Základné ustanovenia o právach a povinnostiach oprávnených používateľov posielam v prílohe B. Neskôr Vás budeme informovať o sprístupnení databáz zo skupiny JCR.

Prípadné otázky, ťažkosti s prístupom alebo nejasnosti konzultujte, prosím, s akademickým správcom IKS UK doc. RNDr. Svetozárom Kalavským, PhD. na adrese kalavsky@rec.uniba.sk.

*od r. 1972 futba čo najskôr alebo potom brede
na lokálnom servere len od r. 1983.*

Vážený pán dekan, s oznamom nových možností, ktoré nám od tohto okamihu bude až na naše pracovné stoly prinášať náš integrovaný informačný a komunikačný systém, musím spojiť aj jednu žiadosť, s ktorou sa obraciam na Vás.

V súvislosti s WoS treba informovať Vašich vedeckých a pedagogických pracovníkov a samozrejme aj študentov o nových možnostiach získavania informácií, aby ich prípadná neinformovanosť neoberala o možnosti, ktoré im systém WoS ponúka. Za veľmi dôležité považujem, aby sa eliminovala zakorenená predstava, že citačné indexy sú iba nástrojom na získavanie scientometrických údajov. Neustále treba zdôrazňovať, že v prvom rade je to hlboký, neustále aktualizovaný a takmer nevyčerpatel'ný zdroj vedeckých poznatkov, ako aj zdroj informácií o ich lokalizácii, o ich súvislostiach a návznostiach. V tejto súvislosti si Vám, spectabilis, dovoľujem odporučiť, aby Vaši, nami už vyškolení knižniční pracovníci vykonali školenia hlavne pre mladých pracovníkov a študentov, ktorí začínajú riešenie nových tém. Je zrejmé, že k profesionálnemu prístupu patrí kontinuálne a celoplošné sledovanie práce na ich téme, ako aj to, že pohodlný nástroj na realizáciu tohto prístupu je práve Web of Science.

Skutočnosť, že citačné indexy umožňujú aj scientometrickú analýzu tým, že vám prakticky v okamihu dovoľujú získať informáciu ako vedecký svet vidí alebo nevidí konkrétnu osobu, možno charakterizovať ako veľmi užitočný produkt vybudovaného systému, ktorý otvára cestu k zvýšeniu kvality a preukázateľnosti evaluačných procesov, napr. aj pri kvalifikačných postupoch. Tvorca systému Current Contents, z ktorého neskôr vyrástli aj citačné indexy, Dr. Eugen Garfield vo svojej reči po prevzatí čestného doktorátu Karlovej univerzity (12.5.1995) sa jasne vyslovil o svojej motivácii ako o snahe odstrániť informačný zmätok, ktorý stal sa reálnou brzdou ďalšieho rozvoja vedy a výskumu.

S pozdravom a so želaním, aby Vám a Vašej fakulte prinieslo využívanie nového informačného prostriedku mnoho úžitku



2 prílohy

Spectabilis
Doc. RNDr. Ľudovít Fischer, CSc.
Dekan
Fakulta matematiky, fyziky a informatiky UK
Mlynská dolina
842 15 Bratislava

Príloha A

k zmluve č. 1-IKS/2002 o prístupe k elektronickým databázam so skupinovým označením
WoS

Zoznam autorizovaných miest – používateľov citovaný v tejto zmluve v čl. I ods. 1, ktorý je v licenčnej zmluve uzavretej medzi ISI® a Univerzitou Komenského uvedený v časti 4. tabuľky 1.

1. Univerzita Komenského v Bratislave
2. Slovenská technická univerzita v Bratislave
3. Ekonomická univerzita v Bratislave
4. Vysoká škola múzických umení v Bratislave
5. Vysoká škola výtvarných umení v Bratislave
6. Univerzita Pavla Jozefa Šafárika v Košiciach
7. Technická univerzita v Košiciach
8. Univerzita veterinárskeho lekárstva v Košiciach
9. Prešovská univerzita v Prešove
10. Žilinská univerzita v Žiline
11. Technická univerzita vo Zvolene
12. Univerzita Mateja Bela v Banskej Bystrici
13. Akadémia umení v Banskej Bystrici
14. Slovenská poľnohospodárska univerzita v Nitre
15. Univerzita Konštantína Filozofa v Nitre
16. Trnavská univerzita v Trnave
17. Univerzita sv. Cyrila a Metoda v Trnave
18. Trenčianska univerzita v Trenčíne
19. Slovenská akadémia vied
20. Univerzitná knižnica v Bratislave
21. Slovenská národná knižnica v Martine
22. Centrum vedeckotechnických informácií SR
23. Slovenská pedagogická knižnica v Bratislave
24. Ministerstvo školstva Slovenskej republiky
25. Slovenská lekárska knižnica v Bratislave

V súlade s **odsekom 3. písm. g)** licenčnej zmluvy:

Ak koncesionár bude chcieť poskytnúť prístup k databázam iným osobám ako sú identifikované v tomto zozname, musí uzavrieť s poskytovateľom licencie dodatok k licenčnej zmluve.

Príloha B

k zmluve č. 1-IIKS/2002 o prístupe k elektronickým databázam so skupinovým označením WoS

Práva a povinnosti používateľov citované v tejto zmluve v čl. III ods. 4, formulované podľa citovaných miest licenčnej zmluvy uzavretej medzi poskytovateľom licencie - ISI® a koncesionárom - Univerzitou Komenského v Bratislave. V prípade akejkoľvek nejasnosti je rozhodujúce znenie anglického originálu licenčnej zmluvy, ktorá je uložená u zmluvných partnerov a na ministerstve školstva ako neoddeliteľná príloha zmluvy o spolupráci UK s MŠ SR. Zverejneniu celej licenčnej zmluvy prekáža ustanovenie o jej dôvernosti v ods. 17 licenčnej zmluvy.

Časť 2 tabuľky 1:

Termín "používateľia" alebo „oprávnené osoby“ označuje pedagogický zbor, študentov, výskumných pracovníkov a zamestnancov autorizovaných miest, ktoré sú uvedené v prílohe A.

Ods. 2 „DEFINÍCIE“

Písm. a)

Termín "Používateľia" znamená tie osoby a / alebo inštitúcie (autorizované miesta), ktoré sú uvedené v prílohe A.

Ods. 3 „AUTORIZOVANÉ POUŽÍVANIE DATABÁZY“

Písm. d)

Používateľia majú právo prezerať databázu a v nej obsiahnuté dáta za účelom vyhľadávania. Používateľia majú právo výsledky vyhľadávania tlačiť, ukladať a šíriť (v akejkoľvek forme, ale najmä: tlačou, elektronickým prenosom, posielaním do zoznamov alebo bulletinov prístupných len používateľom alebo uložením na magnetickom zázname) vcelku alebo po častiach za predpokladu, že používateľia nebudú šíriť alebo inak poskytovať výsledky vyhľadávania alebo databázu v celku alebo po častiach nikomu, kto nie je používateľom. Koncesionár ani používateľia nesmú duplikovať celú databázu ani vytvárať jej časti alebo odvodené databázy uvedenej databázy, s výnimkou toho, čo umožňuje (licenčná) zmluva.

Odhliadnuc od horeuvedeného, používateľia majú právo poskytovať dáta získané vyhľadávaním z databázy alebo z jej častí tretím stranám, ale len ako príležitostné vzorky na ilustratívne alebo demonštračné ciele. Používateľia majú právo využiť bibliografické a abstraktové dáta získané z databázy na účely zverejnenia výskumu. Používateľia nesmú výsledky vyhľadávania publikovať ani inak šíriť na komerčné ciele alebo na predaj.

Písm. e)

Poskytovateľ licencie týmto presne licencuje a autorizuje spôsoby vyhľadávania. Nie je dovolené žiadne iné použitie databázy vrátane:

- duplikovania databázy okrem prípadov, ktoré špecifikuje (licenčná) zmluva;
- vytvárania čiastkových alebo odvodených databáz z databázy, s výnimkou potrieb na realizáciu využívania definovaného v odseku 3d);
- distribuovania dát získaných z databázy v akejkoľvek forme (tlačou, elektronickým prenosom, posielaním do verejných zoznamov alebo bulletinov, alebo uložením na magnetickom zázname) niekomu alebo v prospech kohokoľvek, kto nie je používateľom, s výnimkou príležitostných vzoriek použitých na ilustratívne alebo demonštračné ciele;

- elektronického prenosu databázy alebo akejkol'vek jej časti na iný počítač prostredníctvom internetu, počítačovej siete alebo inými prostriedkami alebo v prospech niekoho, kto nie je používateľom, s výnimkou príležitostných vzoriek použitých na ilustratívne alebo demonštračné ciele.

Písm. h)

Počas doby platnosti (licenčnej) zmluvy poskytovateľ licencie ďalej poskytuje koncesionárovi obmedzené, nevýlučné a neprenosné právo používať autorizovanú technológiu, ktorú mu poskytovateľ licencie dodal alebo sprístupnil, výhradne tak, ako je to potrebné, aby sa používateľom umožnil prístup k databáze spôsobom, ktorý výslovne zabezpečuje táto zmluva, ale na žiadne iné účely. V žiadnom prípade nesmie koncesionár dovoliť používateľom alebo iným osobám alebo inštitúciám, aby mali prístup k zdrojovému kódu, dátovým algoritmom alebo iným aspektom autorizovanej technológie, ktoré sa používateľom nezobrazujú pri autorizovanom používaní databázy. V žiadnom prípade nesmie koncesionár vykonávať rozklad, dekompiláciu, preklad, modifikáciu, distribúciu, vysielanie a šírenie autorizovanej technológie a nesmie z nej vytvárať ani odvodené diela alebo ju (alebo jej časti alebo deriváty) inak využívať v akomkoľvek inom produkte či službe.

Ods. 8 „AUTORSKÉ A MAJETKOVÉ PRÁVA“ (skrátené)

Autorské a všetky ďalšie majetkové práva na databázu a na autorizovanú technológiu sú jedinečným a výlučným majetkom poskytovateľa licencie a jeho licenčných partnerov predstavujúcich tretie strany.

Koncesionár bude primerane dbať na to, aby zabránil prezradeniu, šíreniu, kopírovaniu a používaniu databázy alebo akejkol'vek jej časti a autorizovanej technológie, ktoré by boli v rozpore s článkami tejto zmluvy.

Ods. 9 „OZNAČENIE“ (skrátené)

Písm. a)

Používatelia databázy alebo výstupov z nej sú povinní na všetkých dátach extrahovaných z databázy náležite vyznačiť, že patria poskytovateľovi licencie.

Písm. b)

Na všetkých obaloch na akékoľvek médiá obsahujúce databázu alebo extrahované dáta musí koncesionár alebo používateľ uviesť označenie stanovené poskytovateľom licencie:

“Tieto materiály obsahujú informácie, ktoré sú chránené značkou ISI® a akákoľvek ich reprodukcia či iné použitie dát alebo ich extrakcia musí byť v súlade so zmluvou medzi Univerzitou Komenského a ISI® z 1. januára 2001.”

Ods. 10 „PROPAGÁCIA / REKLAMA“

Vnútropodniková propagácia databázy musí uvádzať úradný názov produktu, ochrannú známku a identifikáciu majiteľa autorských práv. Nič v tejto zmluve nedáva koncesionárovi alebo používateľovi právo používať obchodné mená alebo ochranné známky poskytovateľa licencie inak ako v súvislosti s identifikáciou databázy.